

# 比较犯罪学

- 【波兰】布鲁诺·霍尼斯特 著
- 高明 王政 杨瑞雪 张庆梅 译
- 王政 校 张文清 审



COMPARATIVE CRIMINOLOGY

● 辽宁人民出版社

# 比 较 犯 罪 学

〔波兰〕布鲁诺·霍尼斯特 著

高 明 王 政 译

杨瑞雪 张 庆 梅

王 政 校

张文清 审

辽 宁 人 民 出 版 社

1989年·沈阳

---

Brunon Holyst  
Comparative Criminology  
Lexington Books D.G.Heath and Company  
Lexington Massachusetts Toronto

---

Lexington 1983

比 较 犯 罪 学  
Bijiao Fanzui Xue

(波兰) 布鲁诺·霍尼斯特 著

高 明 王 政 杨瑞雪 张庆梅 译  
王政 校 张文清 审

---

辽宁人民出版社出版、发行

(沈阳市南京街6段1里2号)

沈阳金鹰印刷厂印刷

---

字数: 280千字 开本: 850×1168 1/32 印张: 11.375

印数: 1—20000

1989年2月第1版

1989年2月第1次印刷

---

责任编辑: 王 申

版式设计: 顾 季

封面设计: 刘冰宇

责任校对: 晓 畅

---

ISBN

7-205-00783-6/D·154

定价: 3.90元

---

## 内 容 提 要

本书是一部较为系统全面地论述世界各国犯罪学的极有价值的重要学术名著。它以丰富翔实的资料，严谨精辟的推论，科学地阐述了犯罪学的基础理论、历史沿革、学术流派；论述了世界各国犯罪学的新观点、新方法和学术研究新动态；分析比较了社会主义国家和资本主义国家的犯罪活动规律、特点，以及打击和预防犯罪的最新观点和最新对策；论述了国际刑事警察组织在犯罪学领域中的活动、地位和作用；本书还论及了各国犯罪学研究的学术机构、刊物以及犯罪学的高等教育之现状。本书对于从事犯罪学、犯罪心理学、刑事侦察学、劳改法学和刑法学研究的理论工作者和广大公安政法干部，有着十分宝贵的参考和借鉴价值。

## 作者献辞

I dedicate this volume to my new Reader—in the assurance that the Chinese nation will continue to successfully lead a battle against crime.

Brunon Holyst

Warsaw, February 1989

我确信，中国将在  
打击犯罪的斗争中取得  
成功。

布鲁诺·霍尼斯特  
1989年2月 于华沙

## 译者献辞

——谨以此书献给那些战斗在与犯罪作斗争的第一线的广大公安干警和广大司法干部们

——谨以此书献给那些脚踏实地在研究与犯罪作斗争的对策的教学领域和科研领域里辛勤耕耘的科学工作者们

——谨以此书献给那些在犯罪对策科学和司法科学学海里自由翱翔并吸取知识精髓的芸芸学子们

---

## 中 文 序 言

《比较犯罪学》是波兰华沙大学知名犯罪学教授布鲁诺·霍尼斯特博士1983年的著作。作者以其渊博的学识和翔实丰富的资料，阐述了犯罪学的基本理论、历史沿革和研究方法，并对当代几个发达国家和发展中国家的犯罪情况和犯罪学研究现状进行了比较研究。作者对社会主义国家的犯罪现象和犯罪学研究情况也进行了深入的分析。尤其值得一提的是，作者还以大量资料阐述联合国和其他有关国际组织，特别是国际刑警组织在打击和预防犯罪中的作用。作者在最后一章对国际犯罪学教育现状的论述也很引人注目。

犯罪学是我国刑事法学体系的一个重要组成部分。建国三十多年来我国高等学校法学院系中没有开设过犯罪学课程。进入八十年代这门课程才列入法学院系的教学计划。对犯罪学的研究逐渐引起实际部门和教学科研部门的重视。但迄今为止，我国犯罪学的教材和专著仍不多见，对比较犯罪学更缺乏研究。现在，高明、王政、杨瑞雪、张庆梅四位同志已将霍尼斯特博士的《比较犯罪学》译成中文，这对于帮助我国读者了解国外犯罪学研究概况和推动我国犯罪学研究工作将大有裨益。高明等四位同志都是三十岁左右的年轻人，学术上有奋勇开拓的精神。他们不辞辛劳，刻苦钻研，将这部著作翻译出版，利用自己掌握的犯罪学知识和外文工具，为介绍国际上研究犯罪学的有益经验贡献力量，这种精神值得鼓励。

值此书稿付印之际，在此写上几句，特向译者聊表祝贺和感谢之忱。

中国人民大学法学院刑事  
侦查学和物证技术学教授 徐立根

一九八八年十月一日于北京

## 译者序言

### ——拓开犯罪学中的荒地

社会——是由各式各样的社会现象所构成的。

救死扶伤、助人为乐、尊老爱幼、扬义倡贤……这些——是社会的光明现象。

杀人越货、贪赃枉法、伤风败俗、行骗施奸……这些——是社会的病理现象。

犯罪学以研究社会的最消极的病理现象——犯罪现象为主要研究对象。犯罪现象是社会的“综合病症”，它日日腐蚀着社会的肌肤，时时挖掘着社会的墙脚，是我们进行改革以来沉积心里的一块隐痛。

打击犯罪，预防犯罪，是人们激扬的呼声，也是犯罪学研究者义不容辞的己任。

由于种种原因，犯罪学在我国沉默了三十多年，借着十一届三中全会的改革春风，开始复苏了。但我国犯罪学研究目前还十分薄弱，作为一门综合学科，它却落后于其分支学科犯罪心理学、犯罪社会学、犯罪侦察学、青少年犯罪学、司法精神病学等。犯罪学的许多理论问题和实践问题迫切需要理论工作者和实践工作者的摸索和拓展。总的来说，犯罪学和它的分支学科的学术理论专著非常稀少，门类短缺不全，而比较犯罪学方面的著作在我国尚为空白。

我们四位犯罪学青年理论工作者，愿意为犯罪学界同仁的科学研究，铺一块路石，洒一滴心血！

我们的初衷，是把国外的一些先进的犯罪学理论和方法介绍给国内同行。为了使同志们能在较短的时间里获取较多的国外犯

罪学研究的信息，我们选中了这本篇幅不长，但信息容量较大的国外专著《比较犯罪学》，把它译成中文奉献于世，以饕读者。

《比较犯罪学》是国际上享有盛名的犯罪学教授布鲁诺·霍尼斯特博士所著的一部力作，该书出版后，立即在世界上引起强烈反响。

《比较犯罪学》一书以丰富翔实的资料，严谨精辟的推论，科学地阐述了犯罪学的基础理论、历史沿革，学术流派；世界各国犯罪学的新观点、新思想；世界各国犯罪学的研究现状、动态和趋势；世界各国社会主义国家和资本主义国家的犯罪状况、规律特点的分析比较；国际刑事警察组织在犯罪学领域中的活动 and 作用；犯罪预防与控制的最新观点和最新方法；当代世界各国的犯罪学高等教育的现状等等问题。只持《比较犯罪学》一书，便能流览世界各国犯罪现状和犯罪学研究现状之全貌。

布鲁诺·霍尼斯特教授所著的这部专著，是犯罪学著作中的经典著作，尤其在比较犯罪学同类著作中较为罕见，加之该书的理论性和学术性以及资料性较强，这就增加了我们翻译的难度。

我们曾数次捧起这本不可多得的名著，在着手翻译时感到它既艰涩又迷人。说其艰涩，因为它是由世界名人、一流学者所撰写的学术价值较高的理论著作，就我们的犯罪学专业知识和英语水平而言，远远不能企及！说其迷人，因为它是名著，而且是世界范围内罕见的名著，它不仅在欧洲各国，甚至在东方的日本已产生了极大的影响（1985年，日本大阪市立大学中山研一教授，甲南大学斋藤丰治教授，岛根大学森本益之教授，香川大学山下邦也教授，关西学院大学前野育三教授，立命馆大学上田宽教授，神户学院大学石原明教授等六名犯罪学学者，将该书译成日文出版，该日文本已在我国交流），且这个影响已渐渐地波及中国。艰涩如其斯矣，迷人如其然矣！

本书的译著过程中，承蒙中国刑事警察学院院长、法学副

教授张文清同志在百忙中对全书进行了精心审阅，中国人民大学刑事侦查学及物证技术学教授徐立根同志亲躬捉笔为本书作序。还应当提及的是，中国刑事警察学院刑事侦察系主任韩志仁副教授、系副主任刘传华同志，在本书的翻译过程中从业务方面进行了指导。中国刑事警察学院的张尚文、刘军同志在本书的出版与发行工作方面，给予了大力的支持和帮助。在本书付梓之际，我们谨向上述同志致以诚挚的谢意。

作为本书的译者，我们愿意继续精诚合作，辛勤耕耘。我们的译著如能使同志们在研究和工作中“咀嚼”一下，则感到莫大的欣慰。

译者

1988年9月于中国刑事警察学院

## 原 著 序 言

布鲁诺·霍尼斯特这本著作是在一个非常关键的时刻问世的。这个时刻就是犯罪学已发展成为一门独立的学科，并成为社会工程学 (Social Engineering) 的一个工具的时期。在许多国家，这一时刻是犯罪学研究处于低潮，甚至拒绝承认这门学科的时期，有些国家甚至开始寻求上一个世纪对犯罪所采取的教条主义观点。霍尼斯特这本书的问世，还处于这样一个时期，即世界发展中国家开始感到犯罪所造成的损失以及危害的严重性，并开始向科学的犯罪学寻求答案：我们是如何陷入发达国家危机的？我们如何摆脱这个危机？

正如霍尼斯特所指出的那样，在第二次世界大战后的荒废年代里，犯罪——几乎是不可避免的——在世界许多地方急剧上升，战争的幸存者们以重建世界的精神感到犯罪是一个棘手的问题，但又是一个急待解决的问题。犯罪学主要以社会科学为基础——但也涉及到其他一些学科，比如，心理学、经济学、公共管理学和法学——犯罪学在北美和欧洲许多发达国家中越来越得到重视。在这些国家中，研究方向已经进入到研究犯罪行为的原因和刑事司法机构的效率问题。研究者们正以乐观主义的态度注视着世界，如果社会经济计划解决不了犯罪问题，那么只有靠犯罪学来解决这一问题了。

然而，经过一代人的犯罪学研究和执行有关政策，打击犯罪和预防犯罪的效果很不理想，随之而来的是产生了一种失望情绪。乐观主义被怀疑主义所取代，因为，许多犯罪预防措施已宣告失败，许多犯罪学研究方法的本身就很不完善，存在着许多缺点。然而，犯罪学真的对打击和预防犯罪无能为力吗？在这一时期，玩世不恭和虚无主义侵入犯罪学领域，当时的口号是：“一

切都无济于事！”许多学者放弃了乐观主义态度，来从事社会工程学研究，而社会工程学正是犯罪学进入科学时代的标志。有些学者的研究却倒退到十九世纪的报复理论，而这种报复理论实际上是来源于十八世纪的严刑峻法（甚至是更早的时期所采取的严刑峻法）。因此，我们发现，在世界许多地方，反科学、简单粗暴和违反人道主义情绪占据了犯罪学领域，最明显的例子就是，在许多国家的刑法典中重新写上了严刑峻法。

公平地讲，我们应该注意到许多国家的许多学者们拒绝采取这种失败者的态度，他们在建设国家和打击犯罪方面仍持乐观态度。他们为什么能这样做呢？因为，在犯罪预防工作中，仍存在着成功的例子，一些中东国家在一代人的时间内从圣经时代进入喷气式飞机时代。然而，他们的犯罪率是很低的。高度工业化发达的日本情况是这样，社会主义国家的情况是这样，世界许多国家的情况也复如此。这说明，在犯罪预防的理论和实践中有些东西是行之有效的。不管把犯罪预防是当做国家社会经济计划的一个部分，还是当做一种专门的计划措施，让科学的犯罪学促使世界犯罪学研究的进展，这样，犯罪学研究的成果才能在世界上所有国家得到普及。而且，就没有国家重复其他国家以前在处理犯罪的问题上所付出的沉重代价了。让犯罪学思想和人道主义重新回到我们的身边，让所有的犯罪学研究机构和对犯罪学所做出的一切努力，能够最终减少犯罪所带来的危害和痛苦吧！我衷心祝愿布鲁诺·霍尼斯特的这本书能为实现上述目标做出贡献。

**卢特格 斯州立 大学刑事 司法学院院 长**

**联合国犯罪预防和刑事司法协会前主席**

**G·O·W·米勒**

## 原 著 前 言

自从第二次世界大战以来，几乎所有的国家都面临增长的犯罪和社会病理现象方面的问题。犯罪行为越来越光怪陆离，越来越凶狠残暴，越来越错综复杂。而打击犯罪行为，特别是犯罪预防问题，已成为各国所面临的最重要的任务之一。

这场斗争的成功与否，将取决于打击犯罪的科学研究的成果取决于对打击犯罪手段的科学研究成果。科学技术的发展，为经验性研究增加了新的内容，科学技术研究的成果，已应用到人类生活的各个方面。科学研究的成果满足了日常生活中组织、管理、生产和预测的需要，因此，科学研究对打击社会病理现象，也是必不可少的。目前，越来越多的人认识到，实施一项犯罪预防政策时，都要弄清楚打击犯罪的每一个具体步骤的目的。但最防要的是，要首先弄清楚犯罪现象的形式、原因和影响，而这三个问题则是犯罪学研究的内容。

每个国家对犯罪学研究都持一定的社会态度，尽管有许多科研机构研究犯罪学。目前有许多新的机构与组织纷纷成立，其目的是专门研究犯罪学，专门鼓励其他的机构组织研究犯罪学。在高度工业化国家里，也有许多这样的研究机构。在这些国家里，犯罪已成为一个严重的问题。在社会主义国家，犯罪学一开始是很难开展研究的。各社会主义国家都有机构研究犯罪，研究结果也被认为具有科学价值。目前，世界上没有一个国家不在研究在该国所流行的犯罪原因，流行于该国区域性的犯罪原因，以及研究打击犯罪的方法。由于联合国也开始研究犯罪预防和打击犯罪的问题，因此，联合国也向其成员国定期提供最新的有关全球性的预防犯罪和打击犯罪的数据。这部分地因为犯罪行为经常是带有国际性的。毒品、走私、盗窃艺术珍品以及恐怖主义经常是跨

越国界的。而这类犯罪的结果通常影响数个国家。因此，需要建立国际间的合作来打击这类犯罪。

对犯罪学研究来讲，最重要的是要遵循犯罪学研究的理论，并结合本国的具体实践来加以运用推广。犯罪学的知识对其他有关学科也是至关重要的，这些学科包括法学、心理学、精神病学、教育学和社会学。对这些学科的学生来讲，犯罪学是一门重要的基础课程；而对于一些实际工作者——法官、律师和缓刑官员来讲，犯罪学则应该是必修的课程。

本书是综合性著作，不但涉及到犯罪学理论方面的问题（定义、范围、与其他学科的关系、对犯罪原因的分析、研究方法），也对犯罪学实际问题进行讨论（分析当代犯罪、犯罪预防中的新问题）。本书还探讨各国犯罪学研究中心和国际有关组织所进行的科研与教育研究。

对当代犯罪学的评论与分析，可以得出下列结论：犯罪学做为社会工程学的一种工具，正面临着一场危机。犯罪学研究成果应该在社会政策制定和执行方面得到广泛的应用。

本书所使用的数据、信息和材料均由作者本人通过与各个国家研究中心的直接接触，通过外国犯罪学家对波兰的访问而获得的。其他来源包括国际会议研讨会和其他会议所发表的刊物，包括波兰和其他各国犯罪学研究杂志上所登载的文章，还通过华沙犯罪问题研究所收集的材料以及该所与国际交往所获得的材料。

然而，所获得的原始材料并不十分令人满意。因为各个国家、各个地区所进行的犯罪学研究存在着差别。在数据方面也缺乏统一标准，有些材料已失去实用价值。本书所使用的数据材料均为最新材料。因为，世界各地的研究机构日益增多，以致促使我采用最新材料。尽管本书存在着缺陷和不足，但本书提供了全世界有关犯罪的科学研究可供参考的不可多得的第一手素材。凡是对打击犯罪、预防犯罪，以及当代犯罪学理论深感兴趣的

人可发现这些是极有借鉴价值的。

本书并不是1977年波兰华沙科学出版社所出版的《世界犯罪学》一书的翻版。

《比较犯罪学》一书，参考了许多书，我著述的重点是犯罪学的基础理论，同时，也论述了世界各个地区和一些具体国家犯罪学研究方法、犯罪学研究范围的具体特点。另外，本书还详细提供了有关社会主义国家犯罪学研究中心的情况。社会主义的犯罪问题和犯罪学研究已成为其他国家社会科学研究的主题。

本书所提供的信息还需读者通过今后的犯罪学和有关学科的最新发展来加以补充。

作者的目的是让本书的读者了解各国犯罪学研究的现状及趋势，本书提供了一个犯罪学研究的“地理志”，这种犯罪学地理志对制定预防犯罪和打击犯罪的纲领，是极有参考价值的。

我将本书献给那些理论工作者和实践工作者们，因为这些人立志与社会和个人不良行为作不懈的斗争。为改善人们的生活，使人们不遭受犯罪的侵害，并且不致于误入犯罪歧途，这些犯罪学理论工作者和实践工作者们为此做出了卓越的贡献。

## 原 著 者 致 谢

虽然这本著作是一位作者的成果，但是，这本书的出版以及最后成型，却是与许多通过各种方式帮助我的好心的人们的努力分不开的。

首先，我要感谢著名的莱克星顿出版公司，该公司使我的著作以英文的形式出版发行。对于一个操用波兰语的作者来讲，能够使自己的观点奉献给世界犯罪学读者，是一次非常难得的机会，我能够有这个机会要归功于莱克星顿出版公司总经理、副董事长麦卡罗尔先生。我个人对他表示十分的感谢。

G·O·W·米勒教授是世界著名学者，曾任联合国犯罪预防及刑事司法协会主席。承蒙他为本书挥汗作序。他指出：犯罪学是一门独立科学，是社会工程学中的一种工具。对于米勒教授的作序和对犯罪学的重视，我深感荣幸并致以诚挚的谢意！

我撰写这本书的时候，曾得到丹尼斯·萨博教授的鼓励和支持。萨博教授为国际犯罪学协会主席和蒙特利尔国际比较犯罪学中心主任。同时，我得到该中心秘书艾丽丝·帕尔丽泽小姐的帮助，还得到渥太华大学犯罪学系路德维克·科斯拉布克维奇—朱布科维斯基教授的提携。

艾琳·梅尔普女士为本书写了书评。梅尔普女士是联合国犯罪预防及刑事司法分会的杰出代表，我对她为本书所做出的宝贵的评价和热情的赞扬表示衷心的感谢。

莱克星顿出版公司的马乔里·A·格莱泽小姐、苏珊小姐对本书的出版做了大量的工作，对此，我深表感谢。

我还要真诚地感谢波兰科学出版社的齐格蒙特·格白斯勒先生，他为本书译成英文给予了友好的帮助和支持。

为克服本书的技术问题，下列朋友给予了宝贵帮助。他们是

安德泽科罗普卡先生、布洛尼斯罗·马森斯基先生和沃基西奇·沃基克先生。

最后，我还要感谢我的儿子罗伯特，他是华沙大学的一名大学生，他在我撰写本书的过程中，为我创造了良好的写作环境，并不辞劳苦地为本书的资料收集做了大量的工作。所有这些，使我才能顺利地完成此书的撰写工作。